

پهناندا

پرونده‌های

کارآگاه سبیتو

و دستیارش چین می‌ادو / ۱

یک دستیار همه‌فن‌حریف

هوپا
Hoopa

پرونده‌های

کارآگاه سیته

و دستیارش چین می‌ادو / ۱



یک دستیار همه‌فن‌حریف

نویسنده: آنتونیو ایتور به

تصویرگر: آکس اومیست

مترجم: رضا اسکندری



یک دستیار همه فن حریف

سرشناسه: ایتوربه، آنتونیو خ.، ۱۹۶۷ - م.
Iturbe, Antonio G

عنوان و نام پدیدآور: یک دستیار همه فن حریف / نویسنده آنتونیو ایتوربه؛ تصویرگر الکس اومیس؛ مترجم رضا اسکندری.

مشخصات نشر: تهران: هوپا، ۱۳۹۵.

مشخصات ظاهری: ۴۴ص: (مصور رنگی).

فروست: پرونده‌های کارگاه سینتو و دستیارش چین می‌ادو؛ ۱.

شابک: دوره ۲- ۷۰-۲۵-۸۰-۶۰-۹۷۸-۹، دوره ۱- ۷۱-۲۵-۸۰-۶۰-۹۷۸

وضعیت فهرست‌نویسی: فیبا

یادداشت: عنوان اصلی: (۲۰۰۷) Un ayudante de mucha ayuda

یادداشت: گروه سنی: ج.

موضوع: داستان‌های پلیسی اسپانیایی

موضوع: Detective and mystery stories, Spanish

موضوع: داستان‌های ماجراجویانه اسپانیایی

موضوع: Adventure stories, Spanish

شناسه افزودن: اومیس، الکس، ۱۹۷۴ - م.

شناسه افزودن: Omist, Alex

شناسه افزودن: اسکندری، رضا، ۱۳۶۴ - مترجم

رده‌بندی دیویی: ۱۳۹۵ی۱۳۹۵الف۹۵۸

شماره کتاب‌شناسی ملی: ۴۲۵۱۶۴۰

پرونده‌های کار آگاه سینتو و دستیارش چین می‌ادو / ۱

نویسنده: آنتونیو ایتوربه

تصویرگر: الکس اومیس

مترجم: رضا اسکندری

ویراستار: سیدنوید سیدعلی‌اکبر

مدیرهنری: فرشاد رستمی

طراح گرافیک: مریم عبدی

ناظر چاپ: مرتضی فخری

چاپ سی و دوم: ۱۳۹۶

تیراژ: ۲۵۰۰ نسخه

قیمت: ۹۰۰۰ تومان

شابک دوره: ۲- ۷۰-۲۵-۸۰-۶۰-۹۷۸

شابک: ۹- ۷۱-۲۵-۸۰-۶۰-۹۷۸



آدرس: تهران، میدان فاطمی، خیابان بیستون،

کوچه‌ی دوم الف، پلاک ۳/۱، واحد دوم غربی،

صندوق پستی: ۱۴۳۱۶۵۳۷۶۵ تلفن: ۸۸۹۹۸۶۳۰

www.hoopa.ir info@hoopa.ir

• همه‌ی حقوق چاپ و نشر انحصاراً برای نشر هوپا محفوظ است.

• استفاده‌ی بخش‌هایی از متن کتاب، فقط برای نقد و معرفی آن مجاز است.

LOS CASOS DEL INSPECTOR CITO

y su ayudante Chin Mi Edo: Un ayudante de mucha ayuda

© Antonio G. Iturbe (text)

© Àlex Omist (illustrations)

Originally published in Spain by edebé, 2007
www.edebe.com

Persian edition arranged by Kia literary agency

نشر هوپا با همکاری آژانس ادبی کیا در چهارچوب قانون بین‌المللی حق انحصاری نشر اثر (Copyright) امتیاز انتشار ترجمه‌ی فارسی این کتاب را در سراسر دنیا با بستن قرارداد از ناشر آن (edebé) خریداری کرده است.

انتشار و ترجمه‌ی این اثر به زبان فارسی از سوی ناشران و مترجمان دیگر مخالف عرف بین‌المللی و اخلاق حرفه‌ای نشر است.

www.ketabamir.com





برای داریو
فالق واقعی کارآگاه سیتو

www.ketabamkoo.ir



درست همین الان هم کارآگاه سیتو یک مورد خیلی مهم دستش است: نه یک دزدی و نه گم شدن عجیب و غریب یک نفر... بلکه یک ساندویچ ژامبون فوق العاده!
هیچ چیز بیشتر از این کارآگاه را ناراحت نمی‌کند که کسی وسط غذا مزاحمش بشود! اما همین که می‌خواهد غرغر کند می‌فهمد آن که مزاحم غذا خوردنش شده کسی نیست جز فرمانده تروئوس.

در کلانتری مرکزی بخشی هست که به پرونده‌های عجیب، مرموز و خیلی سخت رسیدگی می‌کند. کارآگاه سیتو، یکی از بهترین کارآگاه‌های شهر، در این بخش کار می‌کند.

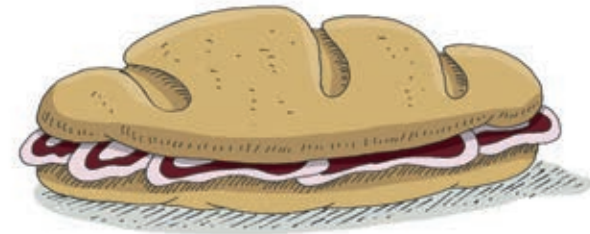


- تازه داشتم یک گاز به این ساندویچ خوشمزه می‌زدم
فرمانده.

- غذا را بگذار کنار! چیز مهمی هست که باید بهت بگویم.
پلیس چین یکی از مأمورهایش را فرستاده پیش ما تا یک
چیزهایی یادش بدیم و کارآگاه خوبی بشود. من بهش گفتم که
اگر بخواید می‌تواند دستیار تو باشد و فوت و فن کارآگاهی را
ازت یاد بگیرد.

- یک دستیار؟ یادم نمی‌آید گفته باشم دوست دارم یک
تازه‌کار چینی دور و برم بپلکد و هی سؤال پیچ کند و ایراد بگیرد!
- او همه‌اش یک هفته باهات می‌ماند و ضمناً این یک دستور
است!

فرمانده تروئوس هر روز بد اخلاق‌تر از روز قبل می‌شود.

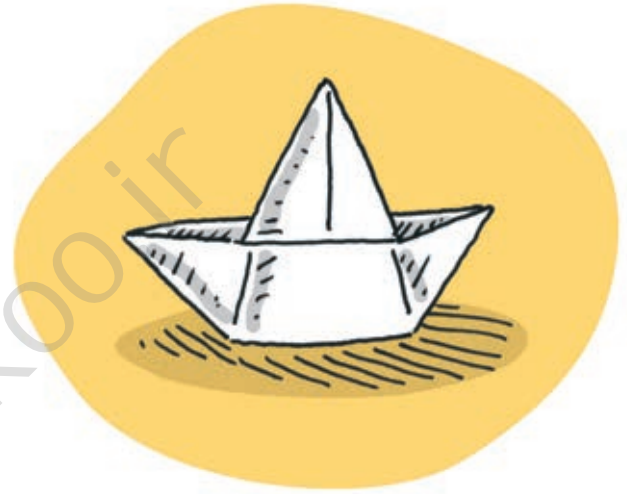
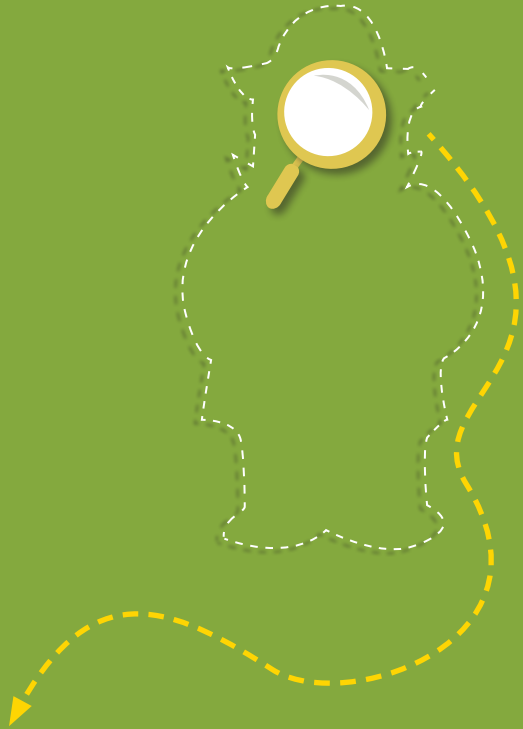


یک دقیقه بعد، پلیس بلندقدی با موهای دم اسبی به دفتر کارآگاه سیتو می‌آید.

- من مأمور پلیس، چین می‌ادو هستم.

کارآگاه سیتو هیچ نمی‌خواهد با او دوست بشود، اما برای اینکه معلم خوبی باشد، ازش می‌پرسد صبحانه خورده یا نه؟ چین می‌ادو هم جواب می‌دهد صبحانه نخورده و تازه از فرودگاه رسیده.





تو چی؟ دوست داری کارآگاه بشوی؟
پس توی صفحات این کتاب بگرد و ۹ قایق
مثل این پیدا کن!

تنقلاتی سالم
برای رشد فکری
فرزندانمان



فقط شکم نیست که
نیاز به تنقلات دارد!

بهترین کتابهای برگزیده‌ی کودک و نوجوان در
فروشگاه اینترنتی "کتابم‌کو"



www.ketabamkoo.ir

سایت کتابهای کمک درسی



www.nimkatbook.ir

به ما سر بزنید:

سایت سرزمین تیزهوش‌ها:



www.tizland.ir



اینستاگرام کتابم‌کو:



[@ketabamkoo](https://www.instagram.com/ketabamkoo)



[ketabamkoo](https://www.ketabamkoo.com)



بانک نمونه سوالات امتحانی
با امکان جستجوی
پیشرفته



تا موفقیت راهی نیست
فقط کافیه که بخوای

سایت سرزمین تیزهوش‌ها

مرجعی برای همه دانش‌آموزان باهوش سرزمینمان، ایران



www.tizland.ir

به ما سر بزنید:

«کانال‌های تلگرام نمونه سوالات»



@tizamooz123

@tizamooz10



@tizamooz



@tizamooz11



@tizamooz789



@tizamooz12



فروشگاه‌های اینترنتی ما:



www.nimkatbook.ir

www.ketabamkoo.ir

